



Manual do Utilizador

Frigorífico-
Congelador

HB18FGSAAA

PT

Haier

Obrigado por comprar um produto Haier.

Deve ler estas instruções cuidadosamente antes de usar o aparelho. As instruções contêm informação importante que o ajudará a obter o melhor do aparelho e assegurar a instalação segura, utilização e manutenção adequada.

Manter este manual em local conveniente para que o possa consultar sempre para a utilização segura e adequada do aparelho.

Se vender o aparelho, o oferecer, ou o deixar quando mudar de casa, ter certeza de também entregar este manual para o novo proprietário se familiarizar com o aparelho e as advertências de segurança.



Legenda

Advertência – Informação de Segurança Importante



Informação geral e dicas



Informação ambiental

Eliminação



Ajude a proteger o ambiente e a saúde humana. Pôr a embalagem em contentores adequados para ser reciclada. Ajude a reciclar resíduos de aparelhos elétricos e eletrônicos. Não eliminar aparelhos marcados com este símbolo com o lixo doméstico. Levar o produto para a sua instalação de reciclagem local ou contatar o seu serviço municipal.



ADVERTÊNCIA!

Risco de lesão ou asfixia!

Refrigerantes e gases devem ser eliminados profissionalmente. Assegurar que a tubagem do circuito de refrigeração não está danificada antes de ser eliminado adequadamente. Desligar o aparelho da corrente elétrica. Cortar os cabos de alimentação e eliminá-los. Retirar as prateleiras e gavetas bem como os vedantes e pegas da porta, para evitar que crianças e animais fiquem perto do aparelho.

1- Informação de Segurança	4
2- Utilização prevista.....	2
3- Descrição do produto.....	10
4- Painel de controlo	11
5- Uso	12
6- Energy saving tips	22
7- Equipamento	23
8- Cuidado e Limpeza.....	27
9- Resolução de problemas.....	30
10- Instalação	33
11- Dados técnicos	36
12- Serviço ao cliente	37

Antes de ligar o aparelho pela primeira vez ler as seguintes dicas de segurança!:



ADVERTÊNCIA!

Antes da primeira utilização

- ▶ Assegurar que não há danos de transporte.
- ▶ Remover toda a embalagem e mantê-la foras do alcance das crianças.
- ▶ Aguardar pelo menos duas horas antes de instalar o aparelho de modo a garantir que o circuito refrigerante é totalmente eficiente.
- ▶ Manusear o aparelho sempre com pelo menos duas pessoas porque é pesado.

Instalação

- ▶ O aparelho deve ser colocado num local bem ventilado. Garantir um espaço de pelo menos 10 cm por cima e à volta do aparelho.
- ▶ Nunca colocar o aparelho numa zona húmida ou local onde possa ser salpicado com água. Limpar salpicos e manchas de água secas com um pano limpo suave.
- ▶ Não instalar o aparelho à luz solar direta ou perto de superfícies quentes (p.ex. fogões, aquecedores).
- ▶ Instalar e nivelar o aparelho numa zona adequada ao seu tamanho e utilização.
- ▶ Manter as aberturas de ventilação no aparelho ou na estrutura embutida sem obstrução.
- ▶ Assegurar que a informação elétrica na chapa de características está de acordo com fonte de alimentação. Se não for, contactar um electricista.
- ▶ O aparelho funciona com uma fonte de alimentação de 220-240 VAC/50 Hz. Flutuação anormal de tensão pode provocar falha de arranque do aparelho, ou danificar o controlo de temperatura ou compressor, ou haver um ruído anormal durante o funcionamento. Em tais casos, deve ser montado um regulador automático.
- ▶ Usar uma tomada com ligação à terra para a fonte de alimentação que seja acessível facilmente. O aparelho deve ser ligado à terra.
- ▶ **Apenas para RU:** O cabo de alimentação do aparelho está equipado com uma ficha de 3 fios (com terra) que se adapta a uma tomada padrão de 3 fios (com terra). Nunca cortar ou desmontar o terceiro pin (com terra). Depois do aparelho estar instalado, a ficha deve estar acessível.

**ADVERTÊNCIA!**

- ▶ Não usar adaptadores multi-fichas ou cabos de extensão.
- ▶ Garantir que o cabo de alimentação não está preso pelo frigorífico. Não pisar no cabo de alimentação.
- ▶ Não danificar o circuito de refrigeração.

Uso diário

- ▶ Este equipamento pode ser usado por crianças a partir de 8 anos e mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se lhes tiver sido dada a supervisão ou instrução relativamente ao uso do equipamento de uma forma segura e entender os riscos envolvidos.
- ▶ Manter as crianças com menos de 3 anos afastadas do aparelho a menos que estejam supervisionadas constantemente.
- ▶ As crianças não devem brincar com o aparelho.
- ▶ Seguir estas instruções se gás de refrigeração ou outro gás inflamável for libertado perto do aparelho, desligar a válvula do gás libertado, abrir as portas e janelas e não desligar uma ficha no cabo de alimentação do frigorífico ou de qualquer outro aparelho.
- ▶ Notar que o aparelho está concebido para funcionar numa faixa de ambiente específico entre 10 e 43 °C. O aparelho pode não funcionar corretamente se for deixado por um longo período a uma temperatura acima ou abaixo do intervalo indicado.
- ▶ Não colocar artigos instáveis (objetos pesados, recipientes cheios de água) em cima do frigorífico, para evitar danos pessoais causados por queda ou choque elétrico causado pelo contato com água.
- ▶ Não puxar pelas prateleiras da porta. A porta deve ser puxada inclinada, a prateleira para garrafas deve ser puxada para fora, ou o aparelho pode tombar.
- ▶ Abrir e fechar as portas apenas com as pegas. O espaço entre as portas e o armário é muito estreito. Não estender as suas mãos nestas zonas para evitar apertar os seus dedos. Abrir ou fechar as portas do frigorífico apenas quando não há crianças em posição ao alcance do movimento da porta.
- ▶ Não guardar ou usar materiais inflamáveis, explosivos ou corrosivos no aparelho ou na sua proximidade.



ADVERTÊNCIA!

Uso diário

- ▶ Não armazenar medicamentos, bactérias ou agentes químicos no aparelho. Este aparelho é um aparelho doméstico. Não é recomendado para armazenar materiais que necessitem de temperaturas rigorosas.
- ▶ Nunca guardar líquidos em garrafas ou latas (além de elevada percentagem de espirituosos) especialmente bebidas carbonatadas no congelador, pois podem explodir durante o congelamento.
- ▶ Verificar a condição dos alimentos se tiver havido um aquecimento no frigorífico.
- ▶ Não definir temperatura baixa desnecessariamente no compartimento frigorífico. Podem ocorrer temperaturas negativas em definições elevadas. Atenção: As garrafas podem explodir.
- ▶ Não tocar em alimentos congelado com as mãos molhadas (usar luvas). Especialmente não comer sorvetes imediatamente depois de os retirar do compartimento congelador. Há o risco de congelar ou a formação de bolhas por gelo. PRIMEIROS socorros: pôr imediatamente sob água corrente fria. Não retirar!
- ▶ Não tocar na superfície interior do compartimento de armazenamento do congelador quando está a funcionar, especialmente com as mãos molhadas, pois as suas mãos podem congelar em contato com a superfície.
- ▶ Desligar o aparelho quando de uma falha de alimentação ou antes de limpar. Esperar pelo menos 5 minutos antes de reiniciar o aparelho, pois frequentes arranques podem danificar o compressor.
- ▶ Não usar dispositivos elétricos no interior dos compartimentos de armazenamento de alimentos do aparelho, a menos que sejam do tipo recomendado pelo fabricante.

Manutenção / limpeza

- ▶ Assegurar que as crianças são supervisionadas se fizerem limpeza e manutenção.
- ▶ Desligar o aparelho da fonte de alimentação antes de realizar qualquer manutenção de rotina. Esperar pelo menos 5 minutos antes de reiniciar o aparelho, pois frequentes arranques podem danificar o compressor.
- ▶ Segurar a ficha, não o cabo, quando desligar o aparelho.



ADVERTÊNCIA!

Manutenção / limpeza

- ▶ Não raspar geada e gelo com objetos cortantes. Não usar pulverizadores, aquecedores elétricos como aquecedor, secador de cabelo, limpeza a vapor ou outras fontes de calor, a fim de evitar danos às peças de plástico.
- ▶ Não usar dispositivos mecânicos nem outros meios para acelerar o processo de descongelação, exceto os recomendados pelo fabricante.
- ▶ Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou pelo seu agente de assistência ou uma pessoa igualmente qualificada de modo a evitar algum perigo.
- ▶ Não tentar reparar, desmontar ou modificar o aparelho autonomamente. Em caso de reparação deve contatar o nosso serviço ao cliente.
- ▶ Eliminar a sujidade na parte de trás do aparelho pelo menos uma vez por ano para evitar perigo de incêndio, bem como aumento do consumo de energia.
- ▶ Não pulverizar ou enxaguar o aparelho durante a limpeza.
- ▶ Não usar pulverizador ou vaporizador de água para limpar o aparelho.
- ▶ Não limpar as prateleiras de vidro frias com água quente. Mudança de temperatura súbita pode provocar a quebra do vidro.

Informação do gás refrigerante



ADVERTÊNCIA!

O aparelho contém o refrigerante inflamável ISOBUTANO (R600a). Assegurar que o circuito refrigerante não foi danificado durante o transporte ou instalação. Libertação de refrigerante pode causar danos nos olhos ou detonação. Se ocorreu um dano, manter afastado de fontes de fogo abertas, ventilar bem a divisão, **não** ligar ou desligar os cabos de alimentação do aparelho ou de qualquer outro aparelho. Informar o serviço ao cliente.

No caso do contato dos olhos com o refrigerante, enxaguá-los imediatamente sob água corrente e contatar o especialista de olhos imediatamente.

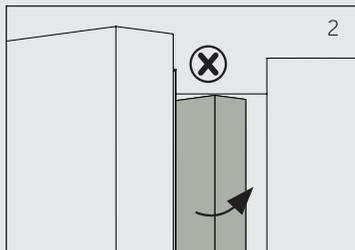
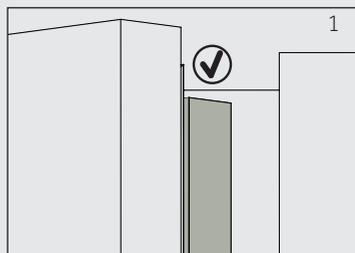


ATENÇÃO!

Quando fecha a porta, a barra da porta vertical na porta esquerda deve ser dobrada para dentro (1).

Se tentar fechar a porta esquerda e a barra vertical da mesma não se encontrar dobrada (2), deve em primeiro lugar dobrá-la, caso contrário a barra da porta baterá no eixo de fixação ou na porta do lado direita. Assim, ocorrerão danos na barra da porta ou uma fuga.

Existe uma linha de aquecimento no interior da barra da porta vertical. A temperatura da superfície aumentará ligeiramente, o que é norma e que não afetará o funcionamento do frigorífico.



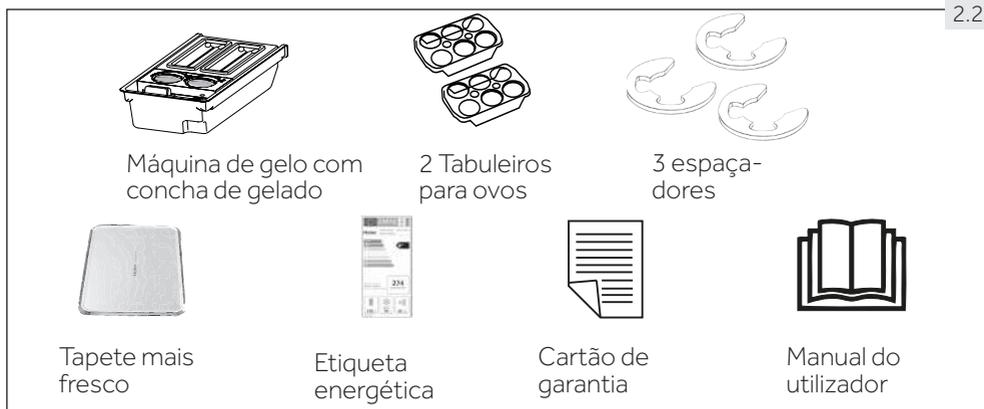
2.1- Utilização prevista

Este aparelho é indicado para refrigerar e congelar alimentos. Foi concebido exclusivamente para utilização no interior seco de casa. Não está previsto para utilização comercial ou industrial.

Não são permitidas alterações ou modificações ao aparelho. Utilização não indicada pode causar perigos e perda de solicitação de garantia.

2.2 Acessórios

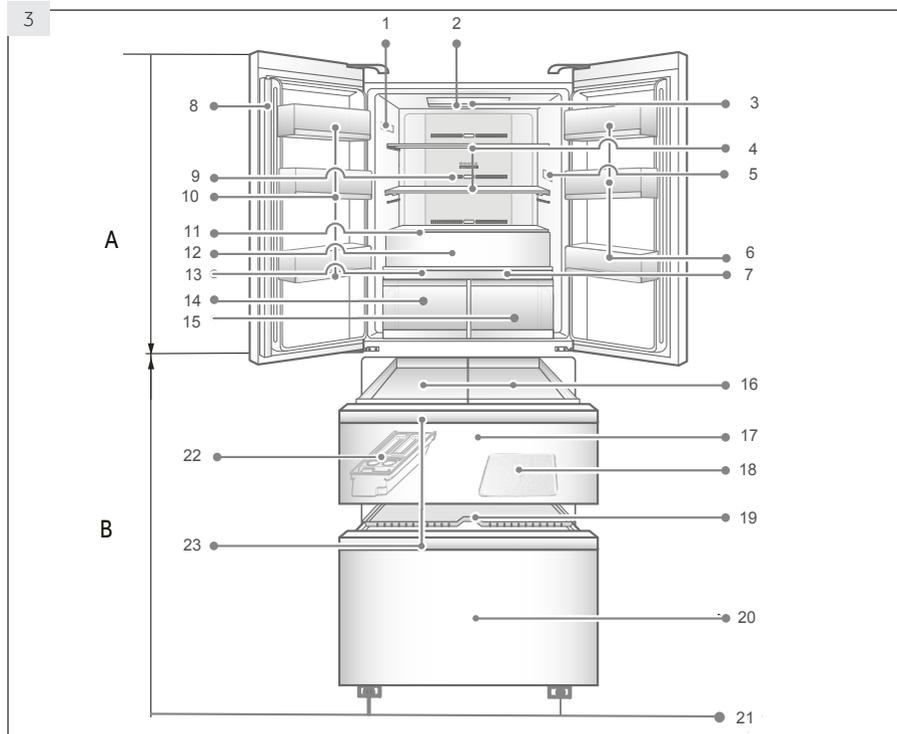
Verificar os acessórios e literatura em conformidade com esta lista (Fig. 2.2):



i Observação: Diferenças

Devido a alterações técnicas e modelos diferentes, as ilustrações neste manual podem diferir do seu modelo.

Imagem do aparelho (Fig. 3)



A: Compartimento de refrigeração

- 1 Placa de características
- 2 Lâmpada LED do frigorífico
- 3 Módulo de esterilização ABT
- 4 Prateleira de vidro
- 5 O.K. - indicador de temperatura (opcional)
- 6 Prateleira da porta
- 7 Painel da gaveta DryZone
- 8 Barra da porta
- 9 Conduto de ar
- 10 Prateleira da porta
- 11 Tampa rotativa da gaveta da fruta e vegetais
- 12 Gaveta para frutas e vegetais

- 13 Painel da gaveta MoistZone

- 14 Gaveta MoistZone

- 15 Gaveta DryZone

B: Compartimento congelador

- 16 Caixa do congelador

- 17 Gaveta superior de armazenamento do congelador

- 18 Prateleira de pré-congelamento

- 19 Tapete mais fresco

- 20 Gaveta inferior de armazenamento do congelador

- 21 Pés ajustáveis

- 22 Fabrico de gelo

- 23 Pega da gaveta do congelador

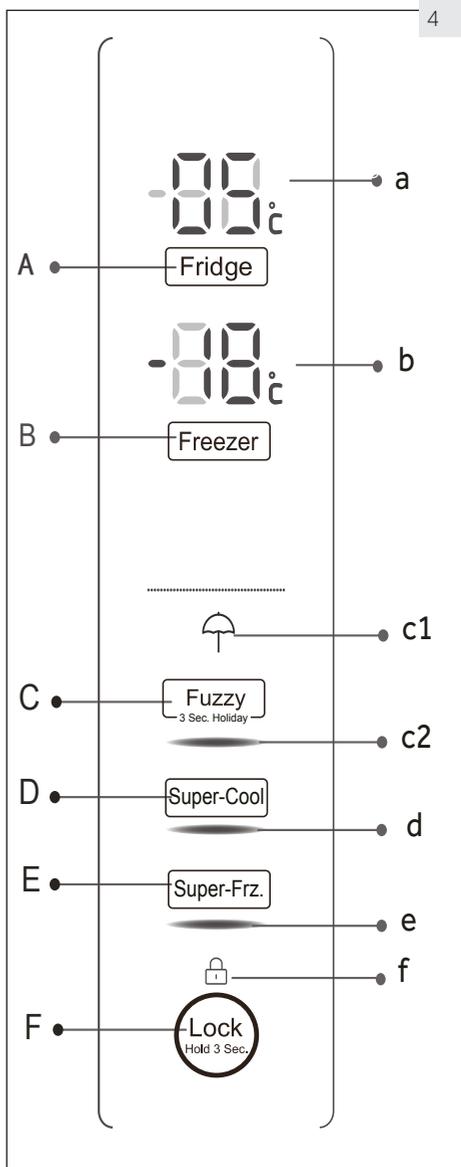
Painel de controlo (Fig. 4)

Teclas:

- A Definição de temperatura do frigorífico
- B Definição de temperatura do congelador
- C Função ligar/desligar modo Inteligente e Férias
- D Função ligar/desligar Frio Intenso
- E Função ligar/desligar Super congelamento
- F Bloquear/desbloquear painel

Indicadores:

- a Temperatura do compartimento frigorífico
- b Temperatura do compartimento congelador
- c1 Função Férias
- c2 Modo inteligente
- d Função Frio Intenso
- e Função Super Congelamento
- f Bloqueio de painel



5.1 Antes da primeira utilização

- ▶ Remover todos os materiais de embalagem, mantê-los foras do alcance das crianças e eliminá-los de forma ecológica.
- ▶ Limpar o interior e exterior do aparelho com água e um detergente suave antes de lá colocar qualquer alimento.
- ▶ Depois do aparelho ter sido nivelado e limpo, esperar pelo menos 2 horas antes de o ligar à fonte de alimentação. Consultar a secção INSTALAÇÃO.
- ▶ Pré-arrefecer os compartimentos em definições elevadas antes de colocar alimentos. As funções de Frio Intenso e Super Congelamento ajudam a arrefecer os compartimentos rapidamente.
- ▶ As temperaturas do frigorífico e do congelador são automaticamente definidas para 5° C e -18° C respetivamente. Estas são as definições recomendadas. Se pretendido, pode alterar estas temperaturas manualmente. Deve consultar MODO DE AJUSTE MANUAL.

5.2 Teclas do sensor

Os botões no painel de controlo são teclas sensíveis, que respondem quando toca suavemente com o dedo.

5.3 Ligar/desligar o aparelho

O aparelho fica a funcionar assim que é ligado à fonte de alimentação.

Quando o aparelho é ligado pela primeira vez, as temperaturas atuais do frigorífico e congelador ("a" e "b") são exibidas. O visor piscará. Se as portas estão fechadas desligará após 30 segundos. Talvez o bloqueio de painel esteja ativo.



Observação: Predefinições

- ▶ O aparelho é predefinido para as temperaturas recomendadas de 5 °C (frigorífico) e - 18 °C (congelador). Em condições ambientais normais não precisa de definir uma temperatura.
- ▶ A função de predefinição para a gaveta DryZone é "Frutas e Vegetais" para a gaveta MoistZone é "Humidade Intensa".
- ▶ Quando o aparelho é ligado depois de desligado da fonte de alimentação elétrica, demorará até 12 horas a atingir as temperaturas corretas.

Esvaziar o aparelho antes de o desligar. Para desligar o aparelho, retirar o cabo de alimentação da tomada.

5.4 Modo férias

O visor desliga automaticamente 30 segundos depois de premir uma tecla. O visor bloqueará automaticamente. Acende automaticamente quando premir qualquer tecla ou abrir a porta/gaveta.

5.5 Bloquear/Desbloquear o painel



Observação: Bloqueio de painel

O painel de controlo é bloqueado automaticamente se não for premido qualquer botão durante 30 segundos. Para quaisquer definições o painel de controlo deve estar desbloqueado.

- ▶ Premir a tecla "F" durante 3 segundos para bloquear todos os elementos do painel contra a ativação.(Fig. 5.5). O indicador "d" relacionado é agora exibido.
- ▶ Para desbloquear premir a tecla de novo.



5.5

5.6 Alarme de abertura da porta/gaveta

Quando uma das portas do frigorífico ou uma das gavetas do congelador estiver aberta durante mais de 1 minuto, soará o alarme de abertura da porta/gaveta. O alarme pode ser silenciado fechando a porta/gaveta. Se a porta estiver aberta durante mais de 7 minutos, a luz interior do frigorífico e a iluminação do painel de controlo desligará automaticamente.

5.7 Selecionar o modo de funcionamento

Deve precisar de selecionar um dos dois modos seguintes para definir o aparelho:

5.7.1 Modo inteligente

Se não tiver requisitos especiais, recomendamos a utilização do modo inteligente:

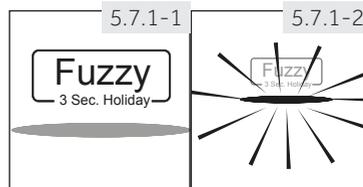
No modo Inteligente, o aparelho pode ajustar a definição de temperatura de acordo com a temperatura ambiente e mudança de temperatura no aparelho. Esta função é totalmente de mãos livres.

1. Desbloquear o painel tocando na tecla "F" se estiver bloqueada (Fig. 5.5).
2. Tocar na tecla "C" (Inteligente) (Fig. 5.7.1-1).
3. O indicador "c2" acende e a função está ativada (Fig. 5.7.1-2).

Repetindo os passos acima ou selecionando um outra função pode desligar esta função de novo.

5.7.2 Modo de ajuste manual

Se quer ajustar manualmente a temperatura do aparelho de modo a guardar um alimento em particular, pode definir a temperatura através da tecla de ajuste da temperatura:



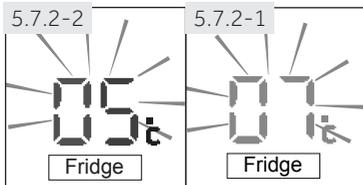
5.7.1-1

5.7.1-2



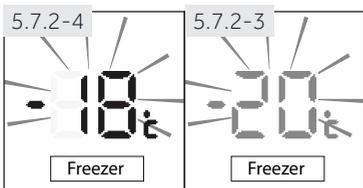
Observação: Conflito com outras funções

A temperatura não pode ser ajustada, se não estiver ativada qualquer outra função (Frio intenso, Congelamento intenso, Férias ou Inteligente) ou o visor estiver bloqueado. O indicador correspondente piscará acompanhado com uma campainha.



5.7.2.1 Ajustar a temperatura do frigorífico

1. Desbloquear o painel tocando na tecla "F" se estiver bloqueada (Fig. 5.5).
2. Tocar na tecla "A" (Frigorífico) para selecionar o compartimento frigorífico. A temperatura atual no compartimento frigorífico é exibida (Fig. 5.7.2-1).
3. Tocar sequencialmente a tecla "A" (Frigorífico) até que o valor de temperatura desejado esteja a piscar (Fig. 5.7.2-2.). Soará um sinal de cada vez que tocar numa tecla. A temperatura aumenta em seqüências de 1 °C de um mínimo de 1 °C a um máximo de 9 °C. A temperatura ótima no frigorífico é 5 °C. Temperaturas mais frias significam consumo de energia desnecessário.
4. Tocar em qualquer tecla exceto „A" (Frigorífico) para confirmar, ou as definições confirmam-se automaticamente depois de 5 segundos. As temperaturas exibidas deixam de piscar.



5.7.2.2 Ajustar a temperatura do frigorífico

1. Desbloquear o painel tocando na tecla "F" se estiver bloqueada (Fig. 5.5).
2. Tocar na tecla "B" (Congelador) para selecionar o compartimento congelador. A temperatura atual no compartimento congelador é exibida (Fig. 5.7.2-3).
3. Tocar sequencialmente a tecla "B" (Congelador) até que o valor de temperatura desejado esteja a piscar (Fig. 5.7.2-4).
Soará um sinal de cada vez que premir uma tecla. A temperatura aumenta em seqüências de 1 °C de -15 °C a -23 °C. A temperatura ótima no congelador é -18 °C. Temperaturas mais frias significam consumo de energia desnecessário.
4. Tocar em qualquer tecla exceto „B" (Congelador) para confirmar, ou as definições confirmam-se automaticamente depois de 5 segundos. As temperaturas exibidas deixam de piscar.



Observação: Influências sobre as temperaturas

As temperaturas interiores são influenciadas pelos seguintes fatores:

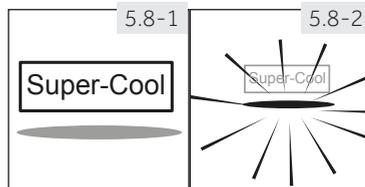
- ▶ Temperatura ambiente
- ▶ Quantidade de alimentos guardados
- ▶ Frequência de abertura da porta
- ▶ Instalação do aparelho

5.8 Função Frio intenso

Ligar a função Frio intenso se for guardada uma grande quantidade de alimentos (por exemplo depois da compra). A função Frio intenso acelera o arrefecimento de alimentos frescos e protege os alimentos já guardados de aquecimento indesejável. Quando a função tem início, a temperatura é de aproximadamente +1 °C.

1. Desbloquear o painel tocando na tecla "F" se estiver bloqueada (Fig. 5.5).
2. Tocar na tecla "D" (Frio intenso) (Fig. 5.8.-1).
3. O indicador "d" acende e a função está ativada (Fig. 5.8.-2).

Repetindo os passos acima ou selecionando um outra função pode desligar esta função de novo.



Observação: Desligar automático

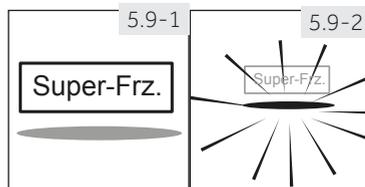
Esta função será desativada automaticamente quando a função tenha tido uma duração durante mais de 3 horas.

5.9 Função Congelamento Intenso

Os alimentos frescos devem ser congelados tão rapidamente quanto possível até ao núcleo. Isto preserva o melhor valor nutricional, aparência e sabor. A função Congelamento Intenso acelera o congelamento de alimentos frescos e protege os alimentos já guardados de aquecimento indesejável. Se precisar de congelar uma grande quantidade de alimentos de uma só vez, é recomendado definir a função Congelamento Intenso 24h antes da utilização do espaço congelador. Quando a função tem início, a temperatura é de aproximadamente -24 °C a 30 °C.

1. Desbloquear o painel tocando na tecla "F" se estiver bloqueada (Fig. 5.5).
2. Tocar na tecla "E" (Frio intenso) (Fig. 5.9.-1).
3. O indicador "e" acende e a função está ativada (Fig. 5.9.-2).

Repetindo os passos acima ou selecionando um outra função pode desligar esta função de novo.



Observação: Desligar automático

A função Congelamento Intenso desligará automaticamente após 50 horas. O aparelho fica então a funcionar à temperatura definida previamente.

5.10

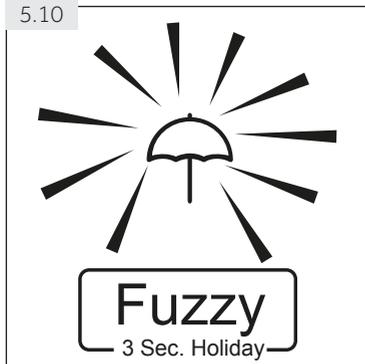
5.10 Função Férias

Esta função define permanentemente a temperatura do frigorífico para 17°C. Quando a temperatura ambiente é inferior a 17°C, a temperatura do frigorífico é aproximada da temperatura ambiente.

Esta função permite manter a porta do frigorífico vazia fechada sem causar odor ou mofo - durante um longa ausência (p.ex. durante as férias). O compartimento congelador está livre para a sua definição.

1. Desbloquear o painel tocando na tecla "F" se estiver bloqueada (Fig. 5.5).
2. Tocar na tecla "C" (Inteligente) durante 3 segundos (Fig. 5.10). O indicador "c1" acende e a função está ativada.

Repetindo os passos acima ou selecionando um outra função pode desligar esta função de novo.



ADVERTÊNCIA!

Durante a função Férias não deve guardar alimentos no compartimento frigorífico. A temperatura de 17 °C é demasiado elevada para guardar alimentos.

5.11 Gaveta DryZone

O compartimento frigorífico está equipado com a gaveta DryZone. Em conformidade com as exigências de armazenamento dos alimentos, a função mais adequada pode ser selecionada para obter o valor nutricional ótimo dos alimentos. São disponibilizadas as seguintes funções:

5.11.1 Função Delicados

O aparelho dispõe de uma câmara para alimentos delicados com ar fresco seco e suave através de controlo inteligente, evitando a humidade e o mofo para preservar com eficácia o valor nutritivo dos alimentos durante um longo período. Esta função é adequada para armazenar alimentos secos com reduzido conteúdo de água como o chá, café, frutos secos, etc.

5.11.2 Função Frutas e Veg

Esta função é adequada para armazenar frutas e vegetais como maçãs e cenouras.



Observação: Função fruta e vegetais

Frutos sensíveis ao frio como ananás, abacate, bananas, toranjas e legumes tais como batatas, beringelas, feijões, pepinos, abobrinha e tomates e queijo não devem ser guardados na gaveta DryZone.

5.11.3 Função Frescos a 0°C

Esta função define a temperatura na gaveta DryZone a 0 °C. Adequada para armazenar alimentos frescos tais como carne, peixe, mexilhões ou produtos instantâneos. A maioria dos alimentos ficam frescos a 0 °C, mas não congelados.

i Observação: Função frescos a 0°C

Devido a diferentes teores de água da carne, alguma carne com mais humidade ficará congelada a temperaturas abaixo de 0 °C. Assim, a carne "cortada imediatamente" deve ser guardada na gaveta DryZone, com temperaturas mín. de 0°C.

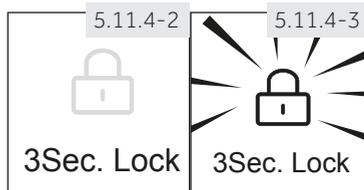
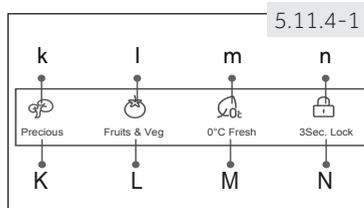
i Observação: Gaveta DryZone

- ▶ Deve estar sempre ativada uma das três funções do compartimento DryZone.
- ▶ Quando escolher "Fresco 0° C" ou "Delicados", definir a temperatura do compartimento frigorífico no nível médio (5° C), de forma a preservar os seus alimentos em ambiente de armazenagem ótimo.

5.11.4 Selecionar função para a gaveta DryZone

A função pode ser selecionada usando o painel separado (Fig. 5.11.4-1) que se encontra na tampa da gaveta.

1. Se o indicador "n" acender o painel está bloqueado e deve ser desbloqueado tocando na tecla "N" (Bloqueio 3 seg) durante 3 segundos (Fig. 5.11.4-2). Toca uma campainha e o indicador "n" apaga-se (Fig. 5.11.4-2).
2. Tocar a tecla "K/L/M" correspondente da função pretendida. Após alguns segundos o indicador "k/l/m" correspondente acende-se e a função é ativada.
3. Bloquear o painel tocando na tecla "N" (Bloqueio 3 seg.) durante 3 segundos. Toca uma campainha e o indicador "n" acende-se (Fig. 5.11.4-3) Toca uma campainha e o indicador "n" apaga-se (Fig. 5.11.4-3).



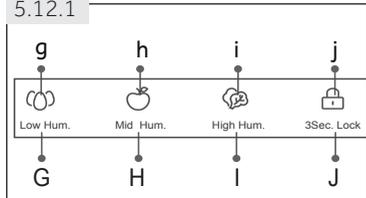
5.12 Gaveta MoistZone

O compartimento frigorífico está equipado com a gaveta MoistZone. Um módulo de polietileno apropriado melhora a frescura e a preservação removendo o Estão disponíveis as seguintes funções:

Função	Alimentos recomendados
Hum. baixa 	Humidade baixa adequada para armazenar frutos secos e outros alimentos secos com baixo teor de água como manteiga, gorduras e óleos ou chocolate
Hum. Média 	Peras, uvas, cerejas, etc.
Hum. Elevada 	Couves, cogumelos, etc.

5.12.1

5.12.1 Selecionar função para a gaveta Moist-Zone



A humidade nesta gaveta pode ser selecionada usando o painel de controlo de humidade separado (Fig. 5.12.1) que se encontra na tampa da gaveta.

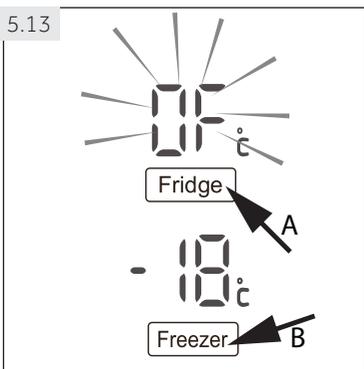
Os passos são os mesmos que os descritos no capítulo 5.11.4 mas apenas usando o painel para a Moist-Zone.



Observação: Bloqueio de painel

Este painel de controlo da gaveta DryZone e MoistZone é automaticamente bloqueado contra a ativação se a porta estiver aberta. Para quaisquer definições o painel de controlo deve estar desbloqueado.

5.13



5.13 Função de desligamento do frigorífico

Esta função desliga o frigorífico. Isto não tem qualquer efeito no compartimento do congelador.

1. O painel tem que estar bloqueado.
2. Premir simultaneamente a tecla "A" (Frigorífico) e "B" (Congelador) durante 3 segundos (Fig. 5.13).
3. O indicador da temperatura do frigorífico "a" indica "DESLIGADO" e a função é ativada.

Com a mesma operação pode sair da função desligamento do frigorífico manualmente.



ADVERTÊNCIA!

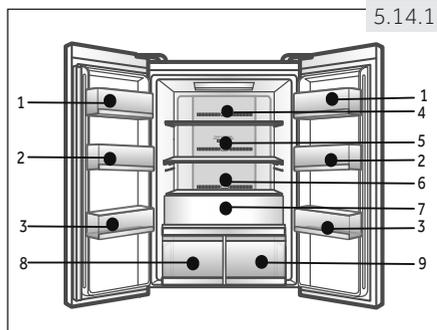
- ▶ Esvaziar o aparelho antes de o desligar.
- ▶ Manter a porta do compartimento do frigorífico aberta, quando a função desligamento do frigorífico estiver ativada, de modo a impedir a formação de odores ou bolor.

5.14 Dicas para guardar alimentos frescos

5.14.1 Guardar no compartimento frigorífico

- ▶ Manter a temperatura do seu frigorífico abaixo dos 5 °C.
- ▶ Alimentos quentes devem ser arrefecidos para a temperatura ambiente antes de guardar no aparelho.
- ▶ Alimentos guardados no frigorífico devem ser lavados e secos antes de guardar
- ▶ Alimentos para serem guardados devem ser vedados adequadamente para evitar alterações de odor ou sabor.
- ▶ Não guardar quantidades excessivas de alimentos. Deixar espaços entre os alimentos para permitir que o ar frio flua à sua volta, para um arrefecimento melhor e mais homogêneo.
- ▶ Alimentos comidos diariamente devem ser guardados à frente na prateleira.
- ▶ Deixar um espaço entre os alimentos e as paredes interiores, permitindo que o ar flua. De modo especial não guardar os alimentos contra a parede de trás: os alimentos podem congelar contra esta parede. Evitar o contato direto dos alimentos (especialmente alimentos oleosos e ácidos) com o revestimento interior, pois o óleo/ácido podem corroer o revestimento interior. Limpar a sujidade oleosa/ácida sempre que a encontrar.
- ▶ Os alimentos congelados podem ser descongelados lentamente no compartimento do frigorífico. Isto poupa energia.
- ▶ O processo de envelhecimento de frutas e legumes, como curgetes, melão, papaia, banana, ananás, etc., podem ser acelerado no frigorífico. Portanto, não é aconselhável guardá-los no frigorífico. No entanto, o amadurecimento dos frutos fortemente verdes pode ser promovido por um determinado período. Cebola, alho, gengibre e outros tubérculos também devem ser guardados à temperatura ambiente.
- ▶ Odores desagradáveis dentro da frigorífico são um sinal de que algo foi derramado e é necessária limpeza. Consultar CUIDADO E LIMPEZA.
- ▶ Alimentos diferentes devem ser colocados em zonas diferentes de acordo com as suas propriedades (Fig.: 5.14.1).

- 1 Manteiga, queijo, ovos, especiarias, etc.
- 2 Ovos, alimentos enlatados, especiarias, etc.
- 3 Bebidas e alimentos engarrafados.
- 4 Pickles, alimentos enlatados, etc.
- 5 Produtos de carne, aperitivos, etc.
- 6/ Massa, leite, tofu, produtos lácteos, etc.
- 7 Fruta, legumes, alface, etc.
- 8 Gaveta DryZone
 - ▶ : Manteiga, gorduras, óleos, chocolate etc.
 - ▶ : Peras, uvas, cerejas, etc.
 - ▶ : Couves, cogumelos, etc.
- 9 Gaveta MoistZone
 - ▶ : Chá, café, frutos secos, etc.
 - ▶ : Maçãs, cenouras, etc.
 - ▶ : Produtos alimentares crus



5.14.2 Armazenamento no compartimento congelador

- ▶ Manter a temperatura do congelador em -18°C .
- ▶ 24 horas antes de congelar ligar a função Congelamento Intenso; - para pequenas quantidades de alimentos são suficientes 4-6 horas.
- ▶ Alimentos quentes devem ser arrefecidos para a temperatura ambiente antes de guardar no compartimento congelador.
- ▶ Os alimentos cortados em pequenas porções congelarão mais rapidamente e será mais fácil descongelar e cozinhar. O peso recomendado para cada porção é de menos de 2.5 kg
- ▶ É melhor embalar os alimentos antes de os pôr no congelador. O exterior da embalagem deve ser seco para evitar que os sacos se colem. Os materiais de embalagem devem ser isentos de cheiro, herméticos, não venenosos e não tóxicos.
- ▶ A fim de evitar a expiração do tempo de armazenamento, deve anotar a data de congelamento, limite de tempo e nome do alimento na embalagem de acordo com os períodos de armazenamento dos diferentes alimentos.
- ▶ **ADVERTÊNCIA!** Ácido, alcalinos e sal, etc. podem corroer a superfície interna do congelador. Não colocar os alimentos com estas substâncias (p.ex. marisco) diretamente na superfície interna. Água salgada no congelador deve ser limpa imediatamente.
- ▶ Não exceder os prazos de armazenagem de alimentos recomendados pelos fabricantes. Retirar apenas a quantidade de alimento necessária do congelador.
- ▶ Consumir rapidamente alimentos descongelados. Alimentos descongelados não devem ser congelados de novo a menos que cozinhados previamente, pois podem ficar menos comestíveis.
- ▶ Não carregar quantidades excessivas de alimentos frescos no compartimento congelador. Consultar a capacidade de congelamento do congelador - Consultar DADOS TÉCNICOS ou dados na placa de características.
- ▶ O alimentos podem ser guardados no congelador à temperatura de pelo menos -18°C durante 2 a 12 meses, dependendo das suas propriedades (p.ex. carne: 3-12 meses, legumes: 6-12 meses)
- ▶ Quando congelar alimentos frescos, evitar que fiquem em contato com alimentos já congelados. Risco de descongelamento!
- ▶ Alimentos diferentes devem ser colocados em zonas diferentes de acordo com as suas propriedades (Fig.: 5.14.2).

1 Compartimento do congelador

Peças de carne congelada pequenas ou pizza pequena

2 Gaveta superior de armazenamento do congelador:

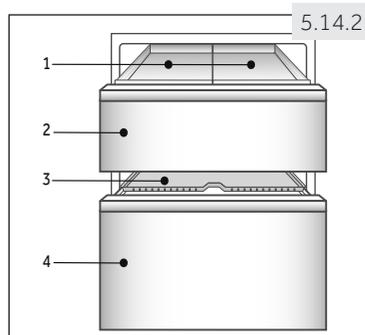
Distribuidor de gelo, compartimentos do congelador, tapete mais fresco, itens mais leves como o gelado, vegetais, pão, etc.

3 Tabuleiro de pré-congelamento:

Pizza de tamanho maior, alimentos de pequena dimensão como ervas aromáticas, gelado etc.

4 Gaveta inferior de armazenamento do congelador

Porções de alimentos maiores/mais pesados, como carnes juntas para assar, etc.

**5.14.3 Quando guardar alimentos congelados comercialmente, deve seguir estas orientações:**

- ▶ Seguir sempre as orientações sobre qual o período de tempo que devem ser guardados. Não exceder estas orientações!
- ▶ Tentar manter o período de tempo entre a compra e a armazenagem tão curto quanto possível para preservar a qualidade dos alimentos.
- ▶ Comprar alimentos congelados, que tenham sido guardados a uma temperatura de -18°C ou abaixo.
- ▶ Evitar comprar alimentos que tenham gelo ou geada na embalagem - Isto indica que o produto deve ter sido parcialmente descongelado e congelado de novo em determinada altura - subidas de temperatura afetam a qualidade dos alimentos.

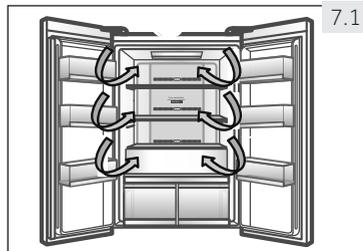


Dicas para poupar energia

- ▶ Assegurar que o aparelho está devidamente ventilado (consultar INSTALAÇÃO).
- ▶ Não instalar o aparelho à luz solar direta ou perto de superfícies quentes (p.ex. fogões, aquecedores).
- ▶ Evitar temperatura baixa desnecessariamente no aparelho. O consumo de energia aumenta se é definida a temperatura mais baixa no aparelho.
- ▶ Funções como FRIO INTENSO ou CONGELAMENTO INTENSO consomem mais energia.
- ▶ Deixar os alimentos quentes arrefecerem antes de os colocar no aparelho.
- ▶ Abrir a porta do aparelho tão pouco e tão brevemente quanto possível.
- ▶ Não encher demasiado o aparelho para evitar obstruir o fluxo de ar.
- ▶ Evitar ar dentro da embalagem de alimento.
- ▶ Manter os vedantes da porta limpos pois isto deixa a porta fechar corretamente sempre.
- ▶ Descongelar alimentos congelados no compartimento de armazenagem do frigorífico.
- ▶ A configuração mais energeticamente eficiente requer que as gavetas, a caixa e as prateleiras estejam posicionadas no aparelho como na condição de fresco de fábrica e os alimentos sejam colocados sem bloquear a saída de ar do duto.

7.1. Fluxo de ar múltiplo

O frigorífico está equipado com um sistema de fluxo de ar múltiplo, com o qual os fluxos de ar frio estão em todo o nível da prateleira. (Fig. 7.1). Isto ajuda a manter uma temperatura uniforme para garantir que todo o alimento é mantido mais fresco por mais tempo.

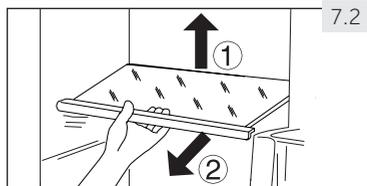


7.1

7.2 Prateleiras ajustáveis

A altura das prateleiras pode ser ajustada para combinar com as suas necessidades de armazenamento.

1. Para deslocar uma prateleira, removê-la primeiro levantando a sua extremidade traseira (1) e puxando-a para fora (2) (Fig. 7.2).
2. Para a recolocar, colocar sobre as saliências em ambos os lados e empurrá-la para a posição mais recuada até que a parte traseira da prateleira esteja fixa no interior das ranhuras laterais



7.2

i Observação: Prateleiras

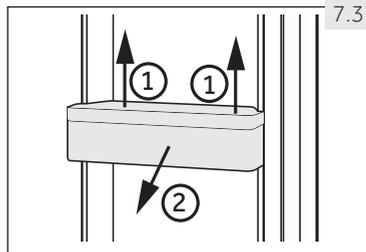
Assegurar que todas as extremidades da prateleira estão niveladas.

7.3 Prateleiras amovíveis da porta

As prateleiras da porta podem ser removidas para limpeza:

Colocar as mãos de cada lado da prateleira, levante para cima (1) e puxe para fora (2) (Fig. 7.3).

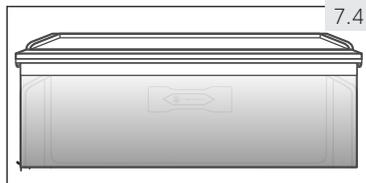
Para inserir a prateleira da porta, os passos acima são realizados na ordem inversa.



7.3

7.4 Gaveta para frutas e vegetais

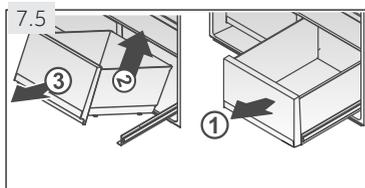
A zona de armazenamento para fruta e vegetais (Fig. 7.4) para manter os mesmos frescos e saudáveis.



7.4

i Observação: Gaveta para frutas e vegetais

Frutos sensíveis ao frio como ananás, abacate, bananas, toranjas e legumes tais como batatas, beringelas, feijões, pepinos, abobrinha e tomates e queijo não devem ser guardados na gaveta de frutas e vegetais.



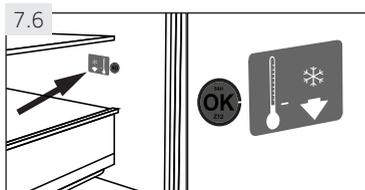
7.5 Gaveta MoistZone e DryZone

Para uso e definição da gaveta MoistZone e DryZone, deve verificar a secção UTILIZAÇÃO.

Para remover a gaveta:

1. Puxar (1) até à extensão máxima (Fig. 7.5).
2. Subir (2) para separar a gaveta da guia e remover (3).

Pode ser montada na ordem inversa.



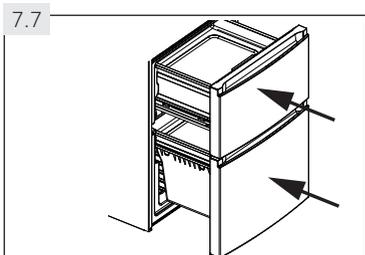
7.6 OPCIONAL: Indicador da temperatura OK

O indicador de temperatura-OK (Fig. 7.6) pode ser usado para determinar temperaturas abaixo de +4°C. Reduzir gradualmente a temperatura se o sinal não indica "OK".



Observação: Autocolante Ok

Quando o aparelho é ligado, poderá demorar até 12 horas a atingir as temperaturas corretas.



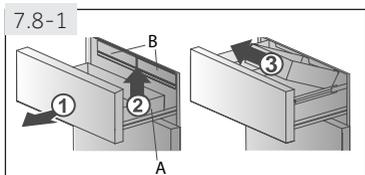
7.7. Gaveta do congelador -3D

As gavetas do congelador (Fig. 7.7) pode ser prolongada a direito e completamente. São montadas em calhas telescópicas de fácil rolamento, assim pode guardar e remover os produtos congelados confortavelmente. Por causa do mecanismo de fecho da porta automático o manuseamento é fácil e poupa energia.



ADVERTÊNCIA!

Não sobrecarregar as gavetas: Carga máx. de cada gaveta: 35 kg!.



7.8 Gaveta do congelador amovível

As gavetas do congelador são amovíveis.

7.8.1 Gaveta superior do congelador

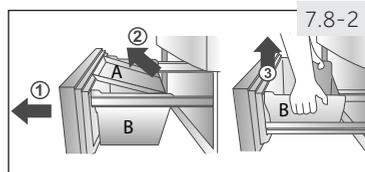
1. Puxar a gaveta superior do congelador na extensão máxima (Fig. 7.8.1).
2. Subir a gaveta(A) e remover.
3. Puxar os compartimentos do congelador (B) na extensão máxima, subir os mesmos para os separar das guias e remover.

Para inserir o compartimento e a gaveta, os passos acima são realizados na ordem inversa.

7.8.2 Gaveta inferior do congelador

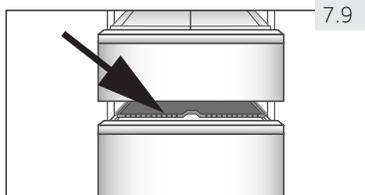
1. Puxar a gaveta inferior do congelador na extensão máxima (Fig. 7.8.2).
2. Puxar o tabuleiro (A) do congelador para a posição de bloqueio, subir e remover.
3. Subir a gaveta (B) até que fique separada do bloco de apoio, empurrar a mesma para dentro do congelador e incliná-la para a retirar.

De modo a inserir o tabuleiro e a gaveta do congelador, os passos acima são realizados na ordem inversa.



7.9 Tabuleiro de pré-congelamento

A gaveta inferior do congelador está equipada com uma prateleira de pré-congelamento (Fig. 7.9). Alimentos congelados frescos podem ser separados de já congelados, de forma que um processo de congelamento suave possa ter lugar e alimentos congelados não descongelem. Depois da reordenação de alimentos congelados estes compartimentos podem ser utilizados para facilitar o armazenamento de pequenas peças, tais como ervas aromáticas, gelado.



7.10 Tapete mais fresco

Pode ser usado o Tapete Mais Fresco (Fig. 7.10):

1. Congelamento Rápido

Ao usar o Tapete Mais Fresco no compartimento do congelador, os alimentos colocados neste tapete serão congelados três vezes mais rápido do que num congelador normal. A zona para a formação máxima de cubos de gelo será minimizada; a qualidade dos alimentos será poupada:

- ▶ Colocar o Tapete Mais Frio na gaveta superior do congelador no respetivo orifício e colocar os alimentos no lado impresso com "Tapete Mais Fresco".

2. Descongelamento Rápido

Ao usar o Tapete Mais Fresco no exterior do aparelho os alimentos serão descongelados cinco vezes mais rapidamente do que sem o tapete, porque:

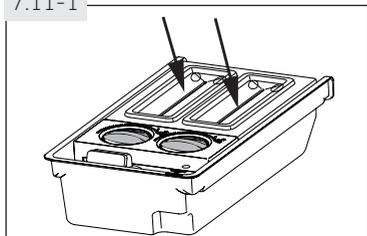
- ▶ permite que o Tapete Mais Fresco arrefeça à temperatura ambiente e colocar o mesmo numa superfície plana no exterior do aparelho. Colocar os alimentos no lado impresso com "Tapete Mais Fresco".



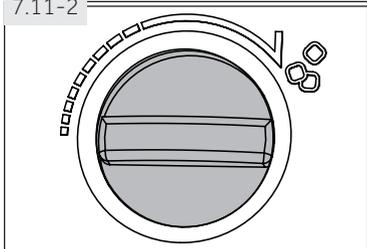
Observação: Tapete mais fresco

- ▶ Não tocar a parte de alumínio do Tapete Mais Fresco quando o usar no compartimento do congelador. As suas mãos podem congelar na superfície. Usar luvas.
- ▶ Manter o tapete mais fresco seco quando o colocar no congelador.

7.11-1



7.11-2



7.11 Distribuidor de cubos de gelo

1. Despejar a água potável fresca em cada caixa de fabrico de gelo de acordo com a marca de escala dentro do copo de medição, não ultrapassar a



Observação:

Não pôr água entre os 2 botões, caso contrário, os botões podem congelar e os cubos de gelo não podem cair na caixa de armazenamento.

- marca de escala (Fig. 7.11-1).
2. Pôr a caixa no compartimento superior de congelamento.
3. Depois da água passar a gelo, remover o distribuidor de gelo do aparelho e rodar o botão com a mão (Fig. 7.11-2). Depois, os blocos de gelo cairão automaticamente na caixa de gelo. Retirar a tampa e obter os cubos de gelo.

7.12 Compartimentos do congelador

Existem dois compartimentos do congelador no conjunto, os quais prolongam o tempo de armazenamento dos alimentos congelados no caso de falha de corrente. Os compartimentos do congelador são usados de forma ótima quando são colocados na gaveta superior do congelador diretamente sobre os alimentos congelados.

7.13 Iluminação

A luz interior de LED acende quando a porta é aberta. O desempenho das luzes não é afetado por qualquer das outras definições do aparelho.

7.14 Módulo de esterilização ABT

Esta função esteriliza o compartimento do frigorífico com uma taxa de 99.9%; o compartimento ficará limpo e desodorizado.



ADVERTÊNCIA!

Desligar o aparelho da fonte de alimentação antes de proceder à limpeza.

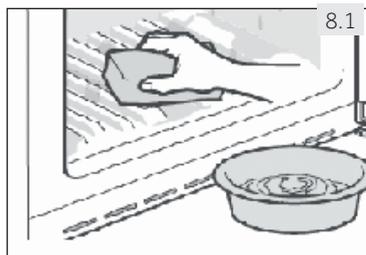
8.1 Generalidades

Limpar o aparelho apenas quando pouco ou nenhum alimento esteja guardado. O aparelho deve ser limpo a cada quatro semanas para boa manutenção e evitar maus cheiros nos alimentos guardados.



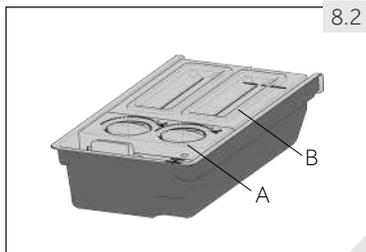
ADVERTÊNCIA!

- ▶ Não limpar o aparelho com escovas duras, escovas de aço, detergente em pó, gasolina, acetato de amilo, acetona e soluções orgânicas semelhantes, ácido ou soluções alcalinas. Deve limpar com detergente de frigorífico especial para evitar danos.
- ▶ Não pulverizar ou enxaguar o aparelho durante a limpeza.
- ▶ Não usar pulverizador ou vaporizador de água para limpar o aparelho.
- ▶ Não limpar as prateleiras de vidro frias com água quente. Mudança de temperatura súbita pode provocar a quebra do vidro.
- ▶ Não tocar na superfície interior do compartimento de armazenamento do congelador, especialmente com as mãos molhadas, pois as suas mãos podem congelar à superfície.
- ▶ Em caso de aquecimento verificar a condição dos produtos congelados.
- ▶ Manter sempre o vedante da porta limpo.
- ▶ Limpar o interior e a estrutura do aparelho com uma esponja humedecida em água quente e detergente neutro (Fig. 8.1).
- ▶ Enxaguar e secar com pano suave.
- ▶ Não limpar qualquer das peças do aparelho na máquina de lavar loiça.
- ▶ Limpar o acessório apenas com água quente e detergente meio neutro.
- ▶ Esperar pelo menos 5 minutos antes de reiniciar o aparelho, pois frequentes arranques podem danificar o compressor.



8.2 Limpar o distribuidor de cubos de gelo

1. Retirar o distribuidor de cubos de gelo do aparelho.
2. Remover a tampa (A) e (B) (Fig. 8.2)..
3. Limpar a máquina de cubos de gelo com água morna e com detergente líquido para a loiça. Assegurar que o detergente é totalmente removido.
4. Fechar as tampas, reabastecer com +agua potável e repor a máquina de cubos de gelo no interior do aparelho.



8.3 Descongelar

O descongelamento do frigorífico e do compartimento congelador é feita automaticamente; não é necessária qualquer operação manual.

8.4 Substituir as lâmpadas LED

A lâmpada adota LED como a sua fonte de luz, apresentando baixo consumo de energia e longa vida útil. Se há alguma anormalidade, deve contactar o serviço ao cliente. Consultar SERVIÇO AO CLIENTE.



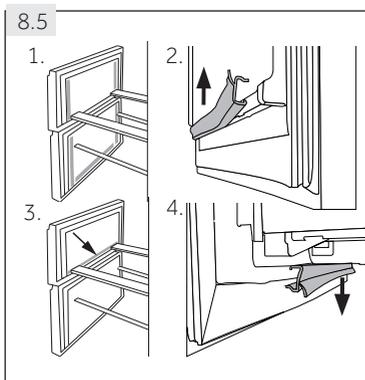
ADVERTÊNCIA!

Não substituir por si a lâmpada LED, apenas deve ser substituída pelo fabricante ou agente de assistência autorizado.

A lâmpada adota LED como a sua fonte de luz, apresentando baixo consumo de energia e longa vida útil. Se há alguma anormalidade, deve contactar o serviço ao cliente. Consultar SERVIÇO AO CLIENTE.

Parâmetros da lâmpada:

Tensão 12V; Potência máx: 9.5 W



8.5 Vedantes da porta auxiliares amovíveis

Há seis vedantes da porta auxiliares na gaveta superior e inferior do congelador.

1. Colocar os cinco vedantes da porta indicados na gaveta superior e inferior do congelador (Fig 8.5-1).
2. Assegurar que as faixas curvas dos vedantes apontam para dentro quando as colocar (fig. 8.5-2).
3. Colocar o vedante **inferior** da gaveta superior como indicado (Fig. 8.5-3.).
4. Assegurar que faixas curvas deste vedante apontam para baixo quando colocar (Fig. 8.5-4.).

Obtém estes vedantes bem como os vedantes envolventes da porta / gaveta através do serviço ao cliente (consultar cartão de garantia).

8.6 Não utilização por período mais longo

Se o aparelho não for utilizado por um período de tempo alargado, e não usar a função Férias para o frigorífico:

- ▶ Retirar os alimentos.
- ▶ Desligar o cabo de alimentação.
- ▶ Limpar o aparelho como descrito acima.
- ▶ Manter a porta e gavetas/porta do congelador abertas para evitar a criação de maus cheiros no interior.



Observação: Desliga-se

Desligar o aparelho apenas se estritamente necessário.

8.7 Deslocar o aparelho

1. Retirar todos os alimentos e desligar o aparelho.
2. Fixar prateleiras e outras peças móveis no frigorífico e congelador com fita adesiva.
3. Não inclinar o frigorífico mais de 45° para evitar danificar o sistema de refrigeração.



ADVERTÊNCIA!

- ▶ Não levantar o aparelho pelas pegas.
- ▶ Nunca colocar o aparelho horizontalmente no chão.

Muitos problemas ocorridos podem ser resolvidos por si sem conhecimento específico. No caso de um problema verificar todas as possibilidades mostradas e seguir as instruções abaixo antes de contatar um serviço pós-venda. Consultar SERVIÇO AO CLIENTE.



ADVERTÊNCIA!

- ▶ Antes da manutenção, desativar o aparelho e desligar a ficha de alimentação da tomada de rede.
- ▶ Equipamento elétrico deve ser assistido apenas por técnicos em eletricidade qualificados, porque reparações inapropriadas podem causar danos consequenciais consideráveis.
- ▶ Um cabo de alimentação danificado apenas deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência ou uma pessoa igualmente qualificada de modo a evitar algum perigo.

9.1 Tabela de resolução de problemas

Problema	Causa Possível	Solução Possível
O compressor não funciona.	<ul style="list-style-type: none"> • A ficha de alimentação não está ligada à tomada elétrica. • O aparelho está no ciclo de descongelamento. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ligar a ficha de alimentação. • Isto é normal para um descongelamento automático.
O aparelho funciona frequentemente ou funciona por um longo período de tempo.	<ul style="list-style-type: none"> • A temperatura interior ou exterior é demasiado elevada. • O aparelho esteve desligado por um longo período de tempo. • Uma porta/gaveta do aparelho não está fechada hermeticamente. • Uma porta/gaveta foi aberta demasiado frequentemente ou por muito tempo. • A definição de temperatura para o compartimento do congelador é demasiado baixa. • O vedante da porta/gaveta está sujo, desgastado, fendido ou desajustado. • A circulação de ar necessária não está garantida. 	<ul style="list-style-type: none"> • Neste caso, é normal que o aparelho funcionar mais tempo. • Normalmente, demora 8 a 12 horas até o aparelho arrefecer completamente. • Fechar a porta/gaveta e assegurar que o aparelho está colocado num piso nivelado e não há alimento ou recipiente a vibrar na porta. • Não abrir a porta/gaveta com demasiada frequência. • Definir a temperatura mais elevada até que uma temperatura do frigorífico seja obtida satisfatoriamente. Demora 24 horas para que a temperatura do frigorífico fique estável. • Limpar o vedante da porta/gaveta ou substituí-los pelo serviço ao cliente. • Assegurar ventilação adequada.
O interior do aparelho está sujo e/ou cheira.	<ul style="list-style-type: none"> • O interior do frigorífico precisa de limpeza. • Alimento de odor forte está guardado no frigorífico. 	<ul style="list-style-type: none"> • Limpar o interior do frigorífico. • Envolver o alimento totalmente.

Problema	Causa Possível	Solução Possível
Não está frio suficiente no interior do aparelho.	<ul style="list-style-type: none"> • A temperatura está definida demasiado elevada. • Foram guardados alimentos muito quentes. • Foram guardados alimentos muito quentes de uma vez. • Os produtos estão demasiado próximas umas das outras. • Uma porta/gaveta do aparelho não está fechada hermeticamente. • Uma porta/gaveta foi aberta demasiado frequentemente ou por muito tempo. 	<ul style="list-style-type: none"> • Reiniciar a temperatura. • Deixar arrefecer sempre os produtos antes de os guardar. • Guardar sempre pequenas quantidades de alimentos. • Deixar um espaço entre os diversos alimentos permitindo o fluxo de ar. • Fechar a porta/gaveta. • Não abrir a porta/gaveta com demasiada frequência.
Não está frio suficiente no interior do aparelho.	<ul style="list-style-type: none"> • A temperatura está definida demasiado baixa. • A função Ativar-Congelador está ativada ou a funcionar há demasiado tempo. 	<ul style="list-style-type: none"> • Reiniciar a temperatura. • Desligar a função Ativar-Congelador.
Formação de humidade no interior do compartimento frigorífico.	<ul style="list-style-type: none"> • O clima é demasiado quente e demasiado húmido. • Uma porta/gaveta do aparelho não está fechada hermeticamente. • Uma porta/gaveta foi aberta demasiado frequentemente ou por muito tempo. • Foram deixados recipientes de alimentos ou líquidos. 	<ul style="list-style-type: none"> • Aumentar a temperatura. • Fechar a porta/gaveta. • Não abrir a porta/gaveta com demasiada frequência. • Deixar os alimentos quentes arrefecerem à temperatura ambiente e cobrir alimentos e líquidos.
Humidade acumulada na superfície exterior do frigorífico ou entre as portas/porta ou gaveta.	<ul style="list-style-type: none"> • O clima é demasiado quente e demasiado húmido. • A porta/gaveta do aparelho não está fechada hermeticamente. O ar frio no aparelho e o ar quente exterior condensa-o. 	<ul style="list-style-type: none"> • Isto é normal num clima húmido e mudará quando a humidade diminuir. • Assegurar que porta/gaveta é hermeticamente fechada.
Gelo e geada forte no compartimento congelador.	<ul style="list-style-type: none"> • Os produtos não foram devidamente embalados. • Uma porta/gaveta do aparelho não está fechada hermeticamente. • Uma porta/gaveta foi aberta demasiado frequentemente ou por muito tempo. • O vedante da porta/gaveta está sujo, desgastado, fendido ou desajustado. • Alguma coisa no interior evita que a porta/gaveta feche adequadamente. 	<ul style="list-style-type: none"> • Embalar sempre bem os produtos. • Fechar a porta/gaveta. • Não abrir a porta/gaveta com demasiada frequência. • Limpar o vedante da porta/gaveta ou substituí-los por novos. • Reposicionar as prateleiras, as prateleiras das portas, ou recipientes interiores para permitir que a porta/gaveta feche.

Problema	Causa Possível	Solução Possível
O aparelho faz sons anormais.	<ul style="list-style-type: none"> • O aparelho não está colocado num piso nivelado. • O aparelho está a tocar em algum objeto à sua volta. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ajustar os pés para nivelar o aparelho. • Remover objetos à volta do aparelho.
Ouve-se um som ligeiro semelhante a água a correr.	<ul style="list-style-type: none"> • Isto é normal. 	<ul style="list-style-type: none"> • -
Ouvirá um bipe de alarme.	<ul style="list-style-type: none"> • A porta do compartimento de armazenamento do frigorífico está aberta. 	<ul style="list-style-type: none"> • Fechar a porta/gaveta.
Ouvirá um leve zumbido.	<ul style="list-style-type: none"> • O sistema de anti-condensação está a funcionar. 	<ul style="list-style-type: none"> • Isto evita condensação e é normal.
A iluminação interior ou o sistema de arrefecimento não funciona.	<ul style="list-style-type: none"> • A ficha de alimentação não está ligada à tomada elétrica. • A fonte de alimentação não está intata. • A lâmpada LED está fora de serviço. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ligar a ficha de alimentação. • Verificar a alimentação elétrica à divisão. Contatar a empresa local de eletricidade! • Deve contactar a assistência para mudar a lâmpada.
Os lados do aparelho e a chapa da porta ficam quentes.	<ul style="list-style-type: none"> • Isto é normal. 	<ul style="list-style-type: none"> • -

Para entrar em contato com a assistência técnica, visite nosso site: <https://corporate.haier-europe.com/en/>. Na seção "website", escolha a marca do seu produto e o seu país. Você será redirecionado para o site específico onde poderá encontrar o número de telefone e formulário para entrar em contato com a assistência técnica.

9.2 Interrupção da alimentação

No caso de um corte de energia, os alimentos deverão permanecer seguramente frios por cerca de 14 horas. Seguir estas dicas durante uma interrupção de energia prolongada, especialmente no verão:

- ▶ Abrir a porta/gaveta tão poucas vezes quanto possível.
- ▶ Não pôr alimentos adicionais no aparelho durante uma interrupção de energia.
- ▶ Se for dada notificação prévia de uma interrupção de energia e a duração de interrupção for superior a 14 horas, fazer algum gelo e colocá-lo num recipiente na parte superior do compartimento do frigorífico.
- ▶ É necessária uma inspeção dos produtos imediatamente após a interrupção.
- ▶ Como a temperatura no frigorífico aumentará durante uma interrupção de energia ou outra falha, o período de armazenamento e a qualidade do alimento serão reduzidos. Qualquer alimento que descongela deve ser consumido, ou cozinhado e congelado de novo (quando apropriado) logo depois de modo a evitar riscos para a saúde.



Observação: Função de memória durante interrupção de energia

Após a reposição da energia o aparelho continua com as definições que estavam definidas antes da falha de energia.

10.1 Desembalar



ADVERTÊNCIA!

- ▶ O aparelho é pesado. Manusear sempre com pelo menos duas pessoas.
- ▶ Manter todos os materiais de embalagem fora do alcance das crianças e eliminá-los de forma ecológica.
- ▶ Retirar o aparelho da embalagem.
- ▶ Remover todos os materiais de embalagem.

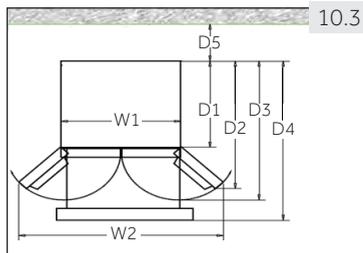
10.2 Condições ambientais

A temperatura da divisão deve ser sempre entre 10° C e 43° C, pois pode influenciar a temperatura no interior do aparelho e o seu consumo de energia. Não instalar o aparelho próximo de outros aparelhos emissores de calor (fornos, frigoríficos) sem isolamento.

10.3 Requisitos de espaço

Espaço necessário quando a porta é aberta (Fig. 10.3):

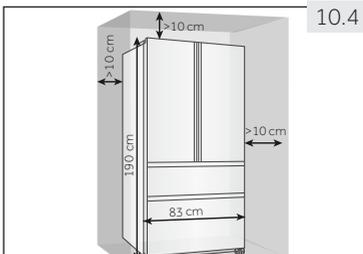
Largura em mm		Profundidade em mm		Distância até à parede em mm
W1	W2	D1	D2	
		600	885	50
830	1424	D3	D4	
		1034	1130	



10.4 Corte transversal de ventilação

Para obter uma ventilação suficiente do aparelho por razões de segurança, as informações das secções transversais de ventilação necessárias devem ser observadas (Fig. 10.4).

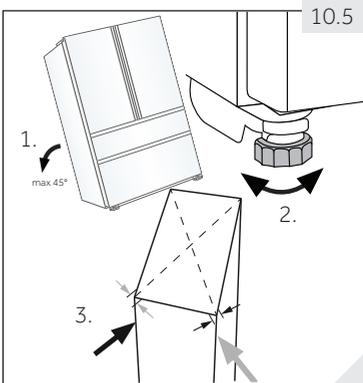
Este aparelho de refrigeração não se destina a ser utilizado como aparelho encastrável



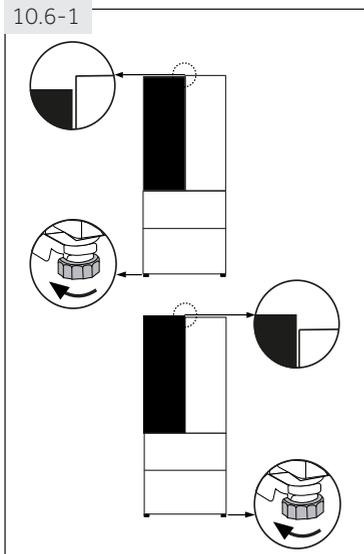
10.5 Nivelar o aparelho

O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e sólida.

1. Inclinair ligeiramente o aparelho para trás (Fig. 10.5).
2. Ajustar os pés para o nível pretendido.
3. A estabilidade pode ser verificada por abanar nas diagonais alternadamente. A oscilação ligeira deve ser a mesma em ambas as direções. Caso contrário, a estrutura pode deformar; possíveis fugas dos vedantes da porta são o resultado. Uma pequena tendência para a parte traseira facilita o fecho da porta.



10.6-1



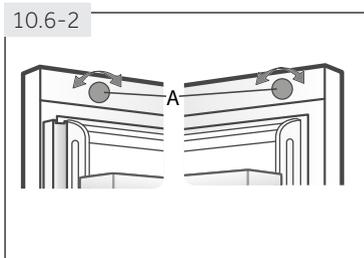
10.6 Ajuste fino das portas

Se as portas não estão niveladas, este desencontro pode ser remediado seguindo:

10.6.1 Usar o pé ajustável

Rodar o pé ajustável de acordo com a direção da seta (Fig. 10.6-1) para subir ou descer o pé.

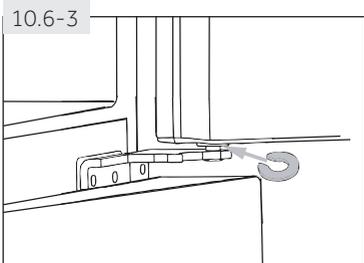
10.6-2



10.6.2 Usar o botão de regulação

Rodar o botão de regulação na parte superior da porta (Fig. 10.6-1).

10.6-3



10.6.2 Usar espaçadores

- ▶ Abrir a porta superior e levantar a mesma.
- ▶ Apertar cuidadosamente o espaçador (fechado no saco de acessórios) na anilha de plástico branco da dobradiça do meio com a mão ou usando ferramentas como alicates (Fig. 10.6-3). Não riscar ou amolgar a porta.

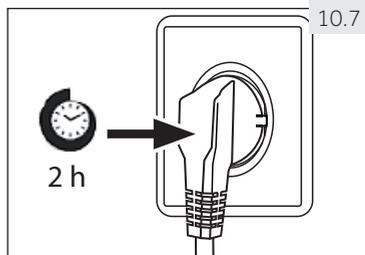


Observação: Nivelar

No uso futuro do frigorífico, o fenómeno de portas desniveladas pode ocorrer com o peso dos alimentos armazenados. Então deve ajustar conforme os métodos acima.

10.7 Tempo de espera

O óleo de lubrificação sem manutenção está localizado na cápsula do compressor. Este óleo pode ficar no sistema de tubos fechados durante o transporte inclinado. Antes de ligar o aparelho à fonte de alimentação tem de esperar 2 horas (Fig.10.7) para que o óleo volte para a cápsula.



10.8 Ligação elétrica

Antes de cada ligação verificar se:

- ▶ fonte de alimentação, tomada e fusível são adequados à placa de características.
- ▶ a tomada de alimentação tem ligação à terra e sem fichas múltiplas ou extensão.
- ▶ a ficha e tomada de alimentação estão estritamente de acordo.

Ligar a ficha a uma tomada doméstica instalada adequadamente.



ADVERTÊNCIA!

Um cabo de alimentação não danificado deve ser substituído pelo serviço ao cliente para evitar riscos (consultar cartão de garantia)

Ao posicionar o aparelho, certifique-se de que o cabo de alimentação não esteja preso ou danificado.

Não coloque várias tomadas portáteis, extensões ou fontes de alimentação na parte traseira do aparelho



Tome cuidado para evitar causar um incêndio acendendo material inflamável.

11.1 Ficha do produto em conformidade com o regulamento da UE No. 2019/2016

Marca Registrada	Haier
Identificador do modelo	HB18FGSAAA
Categoria do modelo	Frigorífico–congelador
Classe Eficiência Energética	E
Consumo de energia anual (kWh/ano) ¹⁾	318
Volume de armazenagem frigorífico (L)	358
Volume de armazenagem congelador (L) ****	181
Classificação de estrelas	
Sistema de frio ventilado	Sim
Corte de energia seguro (h)	14
Capacidade congelamento (kg/24h)	12
Classe climática	SN.N.ST.T
Emissões de ruído acústico aéreo (dB(A) re 1pW)	C(38)
Tipo de construção	Independente

¹⁾ baseado em resultados de testes normalizados durante 24 horas. O consumo de energia atual dependerá de como o aparelho é usado e onde está localizado.

- temperada alargada(SN): Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 10 °C e 32 °C»;
- temperada(N): Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 16 °C e 32 °C»;
- subtropical(ST): Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 16 °C e 38 °C»;
- tropical(T): Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 16 °C e 43 °C»;

11.2 Dados técnicos adicionais

Volume total de armazenamento (L)	539
Tensão / Frequência	220-240V ~/ 50Hz
Potência de entrada (W)	120
Tensão de entrada (A)	1.5
Fusível principal (A)	16
Refrigerante/quantidade	R600a/69g
Dimensões (P/L/A em mm)	669x830x1900

11.3 Normas e Diretivas



Este produto cumpre os requisitos de todas as diretivas CE aplicáveis com as normas harmonizadas correspondentes, previstas pela marca CE.

Recomendamos o nosso Serviço ao Cliente Haier e a utilização de peças de substituição originais. Se tiver um problema com o seu aparelho, deve verificar primeiro a secção RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS.

Se não conseguir encontrar uma solução lá, deve contactar

- ▶ o seu revendedor local ou
- ▶ A área de Reparação e Apoio em www.haier.com onde pode encontrar os números de telefone e as Perguntas Frequentes e onde pode ativar um pedido de assistência.

Para contactar o nosso Serviço, assegurar que tem os seguintes dados disponíveis.

A informação pode ser encontrada na placa de características.

Modelo _____ Nº de série _____

Verificar também o Cartão de Garantia fornecido com o produto em caso de garantia.

Para pedidos gerais de negócios abaixo indicamos os nossos endereços na Europa:

Endereços europeus da Haier			
País*	Endereço postal	País*	Endereço postal
Itália	Haier Europe Trading S.r.l Via De Cristoforis, 12 21100 Verese ITÁLIA	França	Haier France SAS 3-5 rue des Graviers 92200 Neuilly sur Seine FRANÇA
Espanha Portugal	Haier Iberia SL Pg. Garcia Faria, 49-51 08019 Barcelona ESPAÑA	Bélgica - FR Bélgica - PB Países Baixos Luxemburgo	Haier Benelux SA Anderlecht Route de Lennik 451 BÉLGICA
Alemanha Áustria	Haier Deutschland GmbH Hewlett-Packard-Str. 4 D-61352 Bad Homburg ALEMANHA	Polónia República Checa Hungria Grécia Roménia Rússia	Haier Poland Sp. zo.o. Al. Jerozolimskie 181B 02-222 Warszawa POLÓNIA
Reino Unido	Haier Appliances UK Co.Ltd. One Crown Square Church Street East Woking, Surrey, GU21 6HR RU		

DISPONIBILIDADE DE PEÇAS DE REPOSIÇÃO

Termóstatos, sensores de temperatura, placas de circuito impresso e fontes de luz, por um período mínimo de sete anos após a colocação no mercado da última unidade do modelo em causa; pegas de porta, dobradiças de porta, tabuleiros e cestos por um período mínimo de sete anos e vedantes de porta por um período mínimo de dez anos, após a colocação no mercado da última unidade do modelo em causa.

GARANTIA

A garantia mínima é: 2 anos para os países da UE, 3 anos para a Turquia, 1 ano para o Reino Unido, 1 ano para a Rússia, 3 anos para a Suécia, 2 anos para a Sérvia, 5 anos para a Noruega, 1 ano para Marrocos, 6 meses para a Argélia, Tunísia nenhuma garantia legal necessária.

Para mais informações sobre o produto, consulte <https://eprel.ec.europa.eu/> ou digitalize o QR na etiqueta de energia fornecida com o aparelho,

HB18_PT-V04_092017

Haier